Pate: Thu, 24 Apr 1997 17:11:38 -0600 (CST)

Tom: Fernandez Esquivel Rosa Maria CUIB (rmfe@servidor.unam.mx)

To: Fernandez Esquivel Rosa Maria-CUIB (rmfe@servidor.unam.mx)

CENTAG UNIVERS

CUID (chical Profesional (fwd)

[The following text is in the "iso-8859-1" character set]
[Your display is set for the "US-ASCII" character set]
[Some characters may be displayed incorrectly]

CODIGO DE ETICA FROFESIONAL

DE INVESTIGACI BIBLIOTEGGEGA

AMBA

Colegio do Bibliotecarios de Chile. A.G.

Sobre la profesion en general y la profesion de bibliotecario en particular

Discurso pronunciado por Marma Teresa Sanz B-M, Presidente del Colegio de Bibliotecarios, en la Sesisn solemne celebrada el dma 12 de Julio de 1977 con motivo del Dma del Bibliotecario.

"A vaces es difmcil definir en forma precisa palabras que parecen comunes. Este es el caso del tirmino "profesian" y de su diferencia con el tirmino "ocupacian".

En cierta medida, esto se debe a que en muchas ocupaciones existen intereses que contribuyen a desdibujar la Imnea divisoria entre lo que es y lo que no es profesisn.

Han sido dadas muchas definiciones de lo que es profesiam, pero, al decir de un autor, todas ellas salo tienen en comzo la intencian general de valorizarla.

Sin embargo, si de estas definiciones extraemos los conceptos que se dice caracterizan la profesisr, se percibe una unanimidad positiva. Las diferencias se derivan mls bien de omisiones de algunos conceptos.

Para definir las ocupaciones, debemos considerarlas como formando parte de una continuidad: primero, constituidas por rasgos comunes a las ocupaciones y profesiones y, luego, al ir adquiriendo otros rasgos que caracterizan solamente a las profesiones pasar paulatinamente a esta catagorma.

Podemos reducir la enumeracism de los rasgos de la profesism, separando los que son una consecuencia de ella, tales como el prestigio, el poder, las rentas, etc., de aquellos que tienen una causa sociolsgica.

Segzn isto, las dos caractermeticas centrales de una profesion serman la existencia de un sistema de conocimientos abstractos en la disciplina y una prientación de servicio a la colectividad.

Una ocupación puede tenor alguna de estas dos caractermíticas, pero carecer de la otra.

Por otra parte, una profesian puede destacarse por au orientacian de servicio y su entrenamiento ser semejante al de otra profesian ya aquellas instituciones y agencias que son producto de su propia organización.

Las conseògencias que se derivan de este reconocimiento, tales como el prestigio, el poder que le permita participar en decisiones de alto nível, las compensaciones materiales, etc., no han alcanzado todavma a beneficiar plenamento al profesional bibliotecario chileno.

Con la aprobación de la Lay 17. Jái del Cologio de Sibliotecacios de Chile en 1969, que normaliza el ejercicio de la labor del bibliotecario, se consolido legalmente el caracter profesional de iste.

El Csdigo de Etica del Colegio de Bibliotecarios, que hoy promulgamos, regulara los deberes de los miembros de la Orden, mas alla de los Immites considerados por la ley.

Su consecuente aceptación y acatamiento por los bibliotecarios es una garantma de la calidad de los servicios profesionales que ellos ofrecen voluntariamente a la sociedad y que ista, recmprocamente compensara."

Santiago, Julio 12, 1977. http://cdb.conicyt.cl:8010/etica.htm

severo opositor de la nueva profesion de la arquitectura.

Cuando una profesism esti en vmas de maduracism, aus imdares la promuevem y hacen declaraciones y publicaciones destacando sus realizaciones. En verdad, lo que hacen, es solicitar el reconocimiento del publico y el apoyo de su propio gremio, pues la nueva profesism necesita tener apoyo economico para sobrevivir y el comportamiento de su mercado laboral no se adapta a la teorma cilaica de la oferta y la demanda.

La nueva profesish sostendri que esti ofreciendo un servicio no disponible de etra forma. No confiari pasivamente en las fuerzas que mueven el mercado ocupacional, sino que proclamar abiertamente su derecho a ejercerla y su oposicish a los competidores ilegales.

Los beneficios materiales que alcancen sus miembrosderivarlo de las normas que le otorque el derecho legal al monopolio que reclama.

Finalmente, muchos de los servicios profesionales no pueden ser evaluadospor legos en la materia y aunque es importante que su utilidad sea apreciada por los sectores correspondientes de la sociedad, no bastarl presentar una imagen ideal, a veces no realista, de la profesion para lograr ixito en el mercado ocupacional.

Los profesionales necesitan, para su buen desempeço, la cooperacish de los sectores sociales a los cuales sirven, pero lo mls importante para su supervivencia, es que la sociedad tenga fe en ellos.

La bibliotecologma, como prefesisn, estl al servicio de la colectividad.

Hists icamenta ha desempegado los roles sucesivos y acumulativos que la sociedad le ha asignado.

A la misisn de simples archivos conservadores que tuvieron las primeras bibliotecas conocidas de la antiguedad, se sums la de preservadoras y transmisoras del pensamiento y de las experiencias de la humanidad, registradas en medios graficos, los que debis organizar para su maxima utilizacion.

Mas tarde, y cuando el saber deje de ser privilegio de una elite, su papel en la educación en todos sus niveles y en la auto-educación fue trascendente.

Y luego, cuando como resultado del avanco de la ciencia, de la investigacism y de la especializacism, se produjo el problema del control y diseminacism de la informacism cientmfice, la biblioteca debis enfrentarlo adoptando nuevas ticnicas para solucionarlo.

Si por sus roles sociolsgicos la bibliotecologma constituye una profosian, tambiin lo es porque posee un sistema de conocimientos que se incrementa constantemente con los resultados de las actividades investigativas de sus miembros y de las agrapaciones profesionales nacionales a internacionales, resultados que se divulgan en cientos de tentulos de publicaciones perisdicas da la especialidad.

La formacism de los biblictecarios tiene lugar en escuelas de mivel universitario distribuidas en todos los pamses del mundo y los requisitos de ingreso a ellos no se diferencian de los que se exigen para otras profesiones.

La profesism dei bibliotecario tiene, pues, indiscutiblemente, todos los rasgos que la caraterizan como tal. que han'ido ascendiendo en ambas dimensiones. Para no hacer alusish a otras, me referiri salo a la biblio-acologna como ilustracish de este caso.

A medida que una ocupación se convierte en profesión, adquiere algunos rasgos sociológicos que pueden considerarse derivados de las dos caracterméticas centrales o basicas de la profesión. Entre ellos podemos destacar:

- que los patrones de entrenamiento son determinados por la propia profesism, y que el estudiante de una profesism estl expuesto a una experiencia social mls madura y de mayor alcance que el aprendiz de una ocupacism;
- una ocupacion;

 que la practica de la profesion a menudo estl reconocida legalmente,
- y que la autorización para ejercer la profesión y/o la admisión a la institución que la representa es otorgada por miembros de ella:
- que la profesian interviene con mayor o menor participacian en la confectian de las leyes que la afectan y que las normas para la prictica de la profesian y conducta de sua mimebros son mis estrictas que los controles legales existentes;
- exclusiva al control y evaluación de personas profanas en su materia.

 y

 que como consecuencia de su progreso en el logro de poder, prestigio beneficios materiales se atrae a la profesion a personal mas

- que generalmente, el profesional no estal sometido en forma

capacitado.

- Ademas, los miembros de una profesion estlo mas fuertemento identificados entre om y con la profesion, en comparación con los componentes de una ocupación.
- Muchas vecas, una profesion es la czopide de una ocupación y a los miembros de ista zltima no les importa dejarla, sea para integrarse a clla, lo que constuituirma su anhelo, o bien para emigrar a otra ocupación que les otorque mla beneficios. Sin embargo, la gran mayorma de los integrantes de las profesiones estla satisfechos con su trabajo y las consideran como actividad definitiva en su vida.

Estas caracterméticas son estrechamente interdependientes y, lo que es mls importante, son todas caracterméticas sociales; asignan deberes y

- derechos entre la clientela y el profesional, entre el profesional y sus colegas y entre el profesional y alguna agencia formal.

 Consecuentemente, una parte importante del proceso por el cual una ocupación se convierte en profesion es la institucionalización.
- ocupacion se convierte en profesion es la institucionalización de gradual de la relación de los diversos roles de la profesion con otros sectores de la sociedad.

 La sociedad concederlautonomía a la profesion solamente si sus
- miembros son capaces y tienen la voluntad de ejercer su propio control. Le reconoceral prestigio y mayores beneficios cuando su competrencia y el area de su responsabilidad lo merezcan. Le otorgaral monopolio efectivo, a travis de mecanismos de proteccian legal, cuando haya demostrado que es duega , segora de su oficio y que sus decisiones no son revisadas o censuradas por otra profesian.
- En este proceso de institucionalización pueden ocurrir, entre la profesión y las ocupaciones más cercanas a ellas, luchas y diferencias, sea por la existencia misma de la profesión o por el interio en la clientela.